

AR-15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER - MAGAZINE CINCH

Clamps A Second Mag To The One In The Gun For Ultra-Fast Reloads

Lightweight, yet exceptionally strong, reinforced polymer-and-steel clamping system joins a second AR-15/M16 30-round magazine to the one in the gun, so you have an immediate reload at your fingertips. Designed to fit the ridges molded into the Lancer L5 magazine for a non-slip installations, the cinch will also fit USGI-contour aluminum and steel magazines from other manufacturers. Includes protective aluminum spacers that prevent overtightening the clamping screws on L5 magazines.



Attributes

- Name: MAGAZINE CINCH
- Manufacturer: LANCER SYSTEMS
- Product no.: 100004785
- Mfr. No.: 999-000-1350
- Color: Black
- Make: AR-15
- Delivery weight: 0.091kg
- Shipping height: 28mm
- Shipping width: 94mm
- Shipping length: 102mm
- UPC: 718122304127

Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.x

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER](#)
- [English: AR15/M16 L5 Magazine Coupler Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Cargador Cinch Lancer Systems](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Coupler de Chargeur AR15/M16 L5 LANCER SYSTEMS](#)
- [Italiano: Guida di Sicurezza per il Caricatore AR15/M16 L5 Magazine Coupler Lancer Systems Magazine Cinch](#)
- [Norsk: AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER LANCER SYSTEMS MAGAZINE CINCH Sikkerhetsinstruksjoner](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Zaciskowego AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER](#)
- [Suomi: AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER LANCER SYSTEMS MAGAZINE CINCH Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER](#)
- [Český: Návod k bezpečnému použití upínacího systému Lancer Systems pro zásobníky AR15/M16](#)

Sicherheitshinweise für den AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER von Lancer Systems. Dieser Leitfaden bietet wichtige Sicherheitshinweise, um eine sichere Anwendung und Installation des Produkts zu gewährleisten. Bitte lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt für Ihre spezifischen Magazine geeignet ist, bevor Sie es verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie das Produkt nur mit kompatiblen 30Schuss Lancer L5 und USGIkonformen AR15/M16/M4Magazinen.
- Achten Sie darauf, dass die Klemmschrauben nicht überdreht werden, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit extremen Temperaturen oder chemischen Substanzen, die das Material beschädigen könnten.
- Bei der Installation des Couplers sollten Sie sicherstellen, dass die Magazine fest miteinander verbunden sind, um ein Lösen während des Gebrauchs zu verhindern.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle benötigten Teile und Werkzeuge bereit haben.
- Überprüfen Sie die Magazine auf Sauberkeit und Unversehrtheit.

2. Installation:

- Setzen Sie das zweite AR15/M16 30Schuss Magazin in die Klemme ein.
- Positionieren Sie die Klemme so, dass sie in die Rillen des Lancer L5 Magazins passt.
- Ziehen Sie die Klemmschrauben gleichmäßig fest, um eine rutschfeste Installation zu gewährleisten. Achten Sie darauf, die Schrauben nicht zu überdrehen.

3. Nutzung:

- Verwenden Sie das CouplerSystem wie vorgesehen, um einen schnellen Nachladevorgang zu ermöglichen.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob das System sicher und stabil ist.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Kunststoff und Metallabfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Produkts umweltgerecht entsorgt werden, um die Umwelt zu

schützen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu diesem Produkt, wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder Ihren Händler.

Bitte beachten Sie, dass dieser Leitfaden wichtige Sicherheitsinformationen enthält. Die ordnungsgemäße Verwendung und Pflege des AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER ist entscheidend für Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer.

AR15/M16 L5 Magazine Coupler Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the AR15/M16 L5 Magazine Coupler. This product is designed to enhance your shooting experience by allowing for quick and easy magazine changes. However, it is essential to use this product safely and correctly to ensure your safety and the safety of others. Please read this guide thoroughly before using the product.

General Safety Guidelines

- Always treat all firearms and ammunition as if they are loaded.
- Keep the magazine coupler and magazines out of reach of children and unauthorized users.
- Use the product only with compatible magazines as specified in the product specifications.
- Inspect the magazine coupler and magazines for any damage before each use. Do not use damaged products.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of firearms and ammunition.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the magazine coupler is securely attached to both magazines before use.
- Do not overtighten the clamping screws, as this can damage the magazines.
- Always keep your finger off the trigger until you are ready to shoot.
- Avoid using the magazine coupler in environments where it could be exposed to extreme temperatures, moisture, or chemicals.
- Be aware of your surroundings and ensure that you have a clear and safe area for shooting.
- If you experience any malfunctions while using the product, stop using it immediately and seek assistance.

Instructions for Installation and Usage

Installation Steps

1. **Prepare the Magazines:** Ensure both AR15/M16 30round magazines are clean and free from obstructions.
2. **Attach the Coupler:**
 - Align the magazine coupler with the ridges of the first magazine.
 - Slide the coupler onto the magazine until it is fully seated.
3. **Secure the Coupler:**
 - Insert the second magazine into the coupler.
 - Tighten the clamping screws gently using a suitable tool, ensuring not to overtighten.
4. **Check Stability:**
 - Verify that both magazines are securely held in place by the coupler.
 - Perform a visual inspection to ensure there are no gaps or misalignments.

Usage Steps

1. **Loading:** Load each magazine as per standard procedures.
2. **Firing:** When ready to fire, ensure your firearm is pointed in a safe direction, and follow standard firearm safety practices.
3. **Reloading:** When the first magazine is empty, the second magazine will be readily available for a quick

reload.

4. **PostUse:** After use, remove the coupler from the magazines by loosening the clamping screws and sliding it off.

Disposal Instructions

- Dispose of the magazine coupler and any damaged magazines in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste.
- Consider recycling options for materials where applicable.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, product usage, or support, please refer to the product packaging for contact details of the manufacturer. Always ensure that you are using verified and official sources for assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your AR15/M16 L5 Magazine Coupler. Always prioritize safety and responsible usage. Thank you for your attention to these guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Cargador Cinch Lancer Systems

Introducción

Gracias por elegir el Cargador Cinch Lancer Systems para tu AR15/M16. Este producto ha sido diseñado para ofrecerte una recarga rápida y eficiente. Sin embargo, es importante seguir estas instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté instalado correctamente antes de usarlo.
- Mantén el cargador y sus componentes fuera del alcance de los niños.
- Inspecciona el cargador y el sistema de sujeción regularmente en busca de daños o desgaste.
- Utiliza siempre el cargador en un entorno seguro y controlado.
- No intentes modificar el cargador o sus componentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Adecuado:** Este cargador está diseñado específicamente para rifles AR15/M16. No lo uses con otros tipos de armas.
- **Verificación de Cargadores:** Asegúrate de que los cargadores Lancer L5 y otros cargadores compatibles estén en buenas condiciones antes de usarlos.
- **Carga Segura:** Nunca cargues el arma a menos que estés listo para disparar.
- **Almacenamiento:** Guarda el cargador en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.
- **Manejo:** Siempre trata el arma como si estuviera cargada, incluso si crees que está vacía.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Cargador Cinch:

- Alinea el segundo cargador de 30 disparos Lancer L5 con el cargador ya instalado en tu arma.
- Asegúrate de que las protuberancias moldeadas del cargador Lancer L5 se ajusten correctamente.
- Utiliza los espaciadores de aluminio protectores para evitar el apriete excesivo de los tornillos de sujeción.
- Asegúrate de que el sistema de sujeción esté firmemente asegurado antes de usarlo.

2. Uso del Sistema de Carga:

- Cuando estés listo para disparar, asegúrate de que ambos cargadores estén completamente cargados.
- Activa el mecanismo de carga según las instrucciones de tu arma.
- Mantén siempre una postura segura al disparar y asegúrate de que el área esté despejada.

3. Mantenimiento:

- Limpia el cargador y el sistema de sujeción regularmente con un paño seco.
- Revisa los tornillos de sujeción para asegurarte de que estén apretados, pero no excesivamente.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el cargador, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de armas y accesorios.

- No tires el cargador en la basura común; considera llevarlo a un centro de reciclaje adecuado para productos de metal.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas o necesitas más información sobre el uso seguro del Cargador Cinch Lancer Systems, consulta con el fabricante o un distribuidor autorizado.

Recuerda que la seguridad es tu responsabilidad. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y eficaz de tu Cargador Cinch Lancer Systems.

Guide de Sécurité pour le Coupler de Chargeur AR15/M16 L5 LANCER SYSTEMS

Introduction

Merci d'avoir choisi le coupler de chargeur AR15/M16 L5 de Lancer Systems. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de tir en permettant un rechargement rapide et efficace. Cependant, pour garantir une utilisation en toute sécurité, il est important de suivre les instructions et les précautions de sécurité ci-dessous.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifie régulièrement l'état du coupler et des chargeurs pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants ou des personnes non qualifiées.
- En cas de doute sur la sécurité de l'utilisation du produit, consulte un professionnel.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne surcharge pas le coupler avec des chargeurs qui ne sont pas compatibles.
- Évite de forcer les vis de fixation lors de l'installation pour prévenir les dommages aux chargeurs.
- Utilise uniquement des chargeurs Lancer L5 ou des chargeurs AR15/M16/M4 de type USGI pour garantir un ajustement sûr.
- Ne modifie pas le produit de quelque manière que ce soit, car cela pourrait compromettre sa sécurité.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assure-toi que tous les outils nécessaires sont à portée de main.
- Vérifie que le coupler et les chargeurs sont en bon état.

2. Installation :

- Aligne le coupler avec les nervures moulées du chargeur Lancer L5.
- Fixe le coupler en utilisant les vis fournies. Ne serre pas excessivement pour éviter d'endommager le chargeur.
- Si tu utilises des chargeurs en aluminium ou en acier de type USGI, assure-toi qu'ils sont correctement installés et sécurisés.

3. Utilisation :

- Pour recharger, tire simplement sur le chargeur supérieur pour le séparer du coupler.
- Assure-toi que le coupler est bien fixé avant chaque utilisation.
- Après utilisation, retire le coupler et vérifie l'état des chargeurs.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le produit dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant le recyclage des matériaux en polymère et en métal.
- Si le produit est endommagé ou inutilisable, dépose-le dans un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte le point de contact de l'UE pour les produits de sécurité. Assure-toi de vérifier régulièrement les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Conclusion

En suivant ces instructions et précautions de sécurité, tu peux profiter de ton coupler de chargeur AR15/M16 L5 de Lancer Systems en toute sécurité. N'hésite pas à te référer à ce guide chaque fois que tu utilises le produit pour assurer une expérience sûre et agréable.

Guida di Sicurezza per il Caricatore AR15/M16 L5 Magazine Coupler Lancer Systems Magazine Cinch

Introduzione

Grazie per aver scelto il Caricatore AR15/M16 L5 Magazine Coupler Lancer Systems Magazine Cinch. Questo prodotto è progettato per migliorare l'efficienza del ricaricamento e garantire un utilizzo sicuro. Si prega di leggere attentamente questa guida di sicurezza per garantire un uso corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo da adulti o sotto la supervisione di un adulto.
- Controllare regolarmente il prodotto per segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danno o malfunzionamento.
- Conservare il prodotto in un luogo sicuro e fuori dalla portata dei bambini.
- Seguire tutte le istruzioni fornite per l'installazione e l'uso.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizzare solo caricatori compatibili con il sistema di bloccaggio.
- Non forzare l'installazione del caricatore; seguire le istruzioni per garantire un montaggio corretto.
- Assicurarsi che il sistema di bloccaggio sia completamente fissato prima dell'uso.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni ambientali estreme (es. temperature molto elevate o molto basse).
- Non utilizzare il prodotto in modo improprio o per scopi non previsti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Utilizzo

1. Preparazione

- Assicurarsi che il caricatore Lancer L5 sia pulito e privo di detriti.
- Controllare che il secondo caricatore da 30 colpi AR15/M16 sia in buone condizioni.

2. Installazione

- Posizionare il caricatore Lancer L5 in modo che le scanalature siano allineate con il sistema di bloccaggio.
- Inserire il secondo caricatore nel sistema di bloccaggio, assicurandosi che sia ben fissato.
- Utilizzare gli spaziatori protettivi in alluminio per evitare l'eccessiva serratura delle viti di bloccaggio.
- Verificare che il sistema di bloccaggio sia sicuro e che non ci siano movimenti.

3. Utilizzo

- Utilizzare il caricatore come di consueto, assicurandosi che il sistema di bloccaggio non interferisca con l'operatività del caricatore.
- Effettuare controlli regolari durante l'uso per garantire che tutto funzioni correttamente.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici.
- Seguire le normative locali per lo smaltimento dei materiali plastici e metallici.

- Contattare le autorità locali per informazioni su come smaltire correttamente il prodotto.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, si prega di contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Assicurarsi di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Conclusione

Seguire queste linee guida di sicurezza garantirà un uso sicuro e efficace del Caricatore AR15/M16 L5 Magazine Coupler Lancer Systems Magazine Cinch. Per la sicurezza di tutti, è fondamentale rispettare le istruzioni e le precauzioni fornite.

AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER LANCER SYSTEMS MAGAZINE CINCH

Sikkerhetsinstruksjoner

Introduksjon

Takk for at du valgte AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER fra Lancer Systems. Dette produktet er designet for å gi deg en effektiv og sikker måte å koble sammen magasiner for rask omlasting. Vennligst les denne sikkerhetsveiledningen nøye for å sikre trygg bruk av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med alle relevante lover og forskrifter.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og andre sårbare grupper.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Unngå å bruke et skadet produkt.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for installasjon og bruk.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk alltid produktet i et trygt miljø, borte fra mennesker og dyr.
- Kontroller at klemmen er riktig festet før du bruker den.
- Unngå overstramming av klemmeskruene for å forhindre skade på magasinet.
- Bruk kun Lancer L5 magasiner og USGIkontur magasiner som anbefalt for dette produktet.
- Vær oppmerksom på at feil bruk kan føre til skader eller ulykker.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse

- Sørg for at du har et Lancer L5 magasin og et USGIkontur magasin tilgjengelig.
- Kontroller at alle deler er intakte og uten skader.

2. Installasjon

- Plasser klemmen på det første magasinet i henhold til instruksjonene.
- Fest klemmen med de medfølgende skruene, men unngå overstramming.
- Sjekk at klemmen sitter godt og er stabil.

3. Bruk

- Når du er klar til å bytte magasin, trykk på utløserknappen og bytt magasin raskt.
- Sørg for at det nye magasinet er riktig satt inn før du fortsetter.

4. Etter bruk

- Fjern klemmen og magasinene når de ikke er i bruk.
- Oppbevar produktet på et tørt og sikkert sted.

Avfallsinstruksjoner

- Når produktet er utgått eller skadet, bør det kastes i henhold til lokale forskrifter for avfallshåndtering.

- Resirkuler materialer der det er mulig, i samsvar med lokale resirkuleringsprogrammer.

Kontaktinformasjon for videre støtte

- For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten via det oppgitte kontaktpunktet i produktets emballasje eller dokumentasjon.

Vennligst følg disse sikkerhetsinstruksjonene for å sikre trygg og effektiv bruk av din AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER. Takk for at du tar sikkerhet på alvor!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Zaciskowego AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER

Wprowadzenie

Zestaw Zaciskowy AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER firmy Lancer Systems to innowacyjne rozwiązanie umożliwiające szybkie połączenie dwóch magazynków 30nabojowych. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu zgodnie z regulacjami Unii Europejskiej w zakresie bezpieczeństwa produktów.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących posiadania i używania broni.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Nie używaj produktu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Upewnij się, że zacisk jest prawidłowo zamocowany przed użyciem broni.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas dokręcania śrub zaciskowych.
- Nie używaj produktu z magazynkami, które nie są zgodne z jego specyfikacją.
- Zawsze przestrzegaj zasad bezpieczeństwa dotyczących obsługi broni.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że wszystkie elementy są w komplecie i nieuszkodzone.
- Zgromadź niezbędne narzędzia, w tym wkrętak odpowiedni do śrub zaciskowych.

2. Instalacja:

- Umieść zacisk na magazynku Lancer L5, upewniając się, że jest on prawidłowo ustawiony w rowkach.
- Przymocuj drugi magazyn do zacisku, upewniając się, że obie jednostki są stabilne.
- Dokręć śruby zaciskowe, stosując umiarkowaną siłę. Użyj dołączonych aluminiowych podkładek, aby uniknąć uszkodzenia magazynków.

3. Użytkowanie:

- Po zainstalowaniu, sprawdź, czy zacisk jest prawidłowo zamocowany.
- Używaj broni zgodnie z jej przeznaczeniem, pamiętając o zasadach bezpieczeństwa.
- Wymień magazyn na nowy w razie potrzeby, postępując zgodnie z powyższymi instrukcjami.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wrzucaj produktu do ogólnych śmieci, jeśli zawiera materiały, które mogą być szkodliwe dla środowiska.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

- W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w UE.

Zachowanie ostrożności i przestrzeganie powyższych wytycznych zapewni bezpieczne i efektywne korzystanie z zestawu zaciskowego AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER.

AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER LANCER SYSTEMS MAGAZINE CINCH Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa AR15/M16 L5 Magazine Coupler Lancer Systems Magazine Cinch tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä tuote on suunniteltu yhdistämään kaksi AR15/M16 30latauksen lippaita, mikä mahdollistaa nopean latauksen. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi turvallisen käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tätä tuotetta ilman aikuisen valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, ettei siinä ole näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen. Älä käytä tuotetta muilla tavoilla kuin mitä on ohjeissa kuvattu.
- Pidä tuote poissa kosteista ja äärimmäisistä lämpötiloista, jotka voivat vaikuttaa sen toimintaan.
- Ilmoita kaikista onnettomuuksista tai vaarallisista tuotteista viranomaisille.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Varmista, että lippaat ovat kunnolla kiinnitettyinä ennen käyttöä.
- Älä yritä purkaa tai muokata tuotetta, sillä se voi aiheuttaa vaurioita tai vaaratilanteita.
- Käytä vain valmistajan suosittelemaa lippaita. Tämä tuote on yhteensopiva Lancer L5 lipun ja USGI-muotoisten lippaitten kanssa.
- Vältä liiallista kiristämistä lippaita asennettaessa. Liiallinen voima voi vahingoittaa lippaita.
- Tarkista säännöllisesti tuotteen kunto ja varmista, että kaikki osat ovat ehjiä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. **Valmistelu:** Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat osat ja työkalut ennen asennusta.
2. **Lippaan kiinnitys:**
 - Aseta ensimmäinen lippaan magneettinen puoli ylös.
 - Liitä toinen lippaan magneettinen puoli ensimmäiseen lippaan.
 - Varmista, että lippaat on kunnolla kiinnitetty.
3. **Käyttö:**
 - Tarkista, että lippaat ovat turvallisesti kiinnitettyinä ennen ampumista.
 - Varmista, että käytät tuotetta vain hyväksytyissä olosuhteissa.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten jätteen hävittämistä koskevien sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana, vaan käytä erityisiä kierrätyspisteitä, jos mahdollista.

Lisätiedot ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Kaikki tuotteet on varustettu EU-pohjaisella yhteyspisteellä turvallisuusasioita varten.

Muista aina noudattaa turvallisuusohjeita ja tarkistaa tuote ennen käyttöä. Turvallisuutesi on ensisijainen tavoite.

Säkerhetsinstruktioner för AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER

Introduktion

Tack för att du valt AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER från Lancer Systems. Denna produkt är designad för att ge en säker och effektiv lösning för att koppla ihop två AR15/M16 30runds magasin. För att säkerställa säker användning och långvarig prestanda, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till berörda myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att klämsystemet är korrekt installerat innan användning.
- Använd endast Lancer L5 och USGIkontur AR15/M16/M4 magasin med detta klämsystem.
- Undvik överdriven åtdragning av klämskruvarna för att förhindra skador på magasinet.
- Använd skyddsglasögon vid installation och hantering av magasinerna.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Se till att båda magasinerna är tomma innan installation.
- Rengör ytorna på magasinerna för att säkerställa en säker installation.

2. Installation:

- Placera det första magasinet i vapnet.
- Sätt det andra magasinet i klämsystemet och se till att det passar ordentligt.
- Använd de medföljande klämskruvarna för att fästa klämsystemet. Åtdragning ska göras med måtta för att undvika skador.

3. Användning:

- Kontrollera att klämsystemet sitter ordentligt innan du använder vapnet.
- När det första magasinet är tomt, tryck på knappen eller mekanismen för att snabbt växla till det andra magasinet.

Avfallsanvisningar

- Kasta inte produkten i hushållsavfall. Följ lokala riktlinjer för avfallshantering.
- Återvinn materialet när det är möjligt, i enlighet med lokala bestämmelser.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare information, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens serienummer tillgängligt vid kontakt.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av AR15/M16 L5 MAGAZINE COUPLER. Tack för att du är en ansvarsfull användare!

Návod k bezpečnému použití upínacího systému Lancer Systems pro zásobníky AR15/M16

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili upínací systém Lancer Systems pro zásobníky AR15/M16. Tento produkt je navržen tak, aby vám poskytl rychlou a efektivní možnost výměny zásobníků. Před použitím si prosím důkladně přečtěte tento návod a dodržujte všechny bezpečnostní pokyny, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Tento produkt je určen pouze pro použití se zásobníky AR15/M16 a jejich klony.
- Před použitím zkontrolujte, zda je produkt v dobrém stavu a zda nejsou přítomny žádné viditelné poškození.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a osob, které nejsou obeznámeny s jeho použitím.
- Při manipulaci se zbraní a zásobníky vždy dodržujte bezpečnostní předpisy a pokyny výrobce zbraně.
- Pokud si nejste jisti použitím produktu, vyhledejte pomoc od kvalifikovaného odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před instalací upínacího systému se ujistěte, že je zbraň vybitá.
- Při upevnění upínacího systému dbejte na to, abyste nepřetáhli šrouby, což by mohlo poškodit zásobník.
- Používejte pouze doporučené zásobníky Lancer L5 a USGIkontur AR15/M16/M4.
- Nezapojujte upínací systém, pokud je na zásobníku nebo zbraní viditelné poškození.
- Při výměně zásobníků dbejte na to, aby nedošlo k náhodnému výstřelu.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava:

- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a bezpečně umístěná.
- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné komponenty (upínací systém, hliníkové podložky).

2. Instalace:

- Umístěte upínací systém na druhý zásobník tak, aby se vešel do drážek na zásobníku Lancer L5.
- Pomocí přiložených šroubů upevněte upínací systém na zásobník. Dbejte na to, abyste šrouby utáhli rovnoměrně, aby nedošlo k poškození zásobníku.
- Ujistěte se, že je upínací systém bezpečně upevněn a že zásobník je pevně držen.

3. Použití:

- Při výměně zásobníku stiskněte uvolňovací mechanismus a rychle vyměňte zásobník.
- Při manipulaci se zbraní a zásobníky vždy dodržujte bezpečnostní předpisy.

4. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte upínací systém a zásobníky na známky opotřebení nebo poškození.
- Při jakémkoliv poškození přestaňte produkt používat a obraťte se na odborníka.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní předpisy o odpadech a recyklaci.
- Zajistěte, aby byl produkt bezpečně zlikvidován a aby se nedostal do rukou dětí nebo neoprávněných osob.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace a podporu se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte po ruce sériové číslo produktu a veškeré potřebné informace o zakoupení.

Děkujeme, že jste si vybrali upínací systém Lancer Systems pro zásobníky AR15/M16. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vašeho produktu.